НОВАЯ ЭРА НАУКИ И ЗНАНИЙ
МЕЖДУНАРОДНЫЙ НАУЧНЫЙ ЖУРНАЛ
global-science-review.com
editor@global-science-review.com

ИНФИНИТИВНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ В АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

УДК 81-2

Барное Орифжон Дилшодович
Навоийский государственный университет, г. Навои, Узбекистан
E-mail:arifbarnoev@mail.ru

Аннотация. Инфинитивные предложения являются одной из многочисленных групп глагольных односоставных предложений в английском языке. В данной статье рассматриваются семантические и конструктивно-синтаксические признаки инфинитивных предложений современного английского языка.

Ключевые слова: инфинитив, глагол, побудительные предложения, структура, функция

Введение. Инфинитивные предложения образуют достаточно обширный пласт и охватывают все основные модально-семантические разновидности, представленные в английском языке.

Главный член таких ОП выражен инфинитивом, что свидетельствует о способности инфинитива выступать не только в функции одного из главных членов двусоставного предложения, но и в функции главного члена ОП.

Способность инфинитива выполнять функцию главного члена ОП, образовывать структурный центр ОП вытекает из глагольной природы инфинитива, который поэтому может употребляться в роли независимого, самостоятельного элемента, способного создавать как отдельное представление, так и выражать законченную мысль.

Методы. Повествовательные инфинитивные предложения, представляющие, пожалуй, самую малочисленную по употребительности группу из всех модально-семантических подтипов инфинитивных предложений, используются чаще всего в авторской речи в процессе

повествования, когда автор, прервав свой рассказ разного рода рассуждениями, отступлениями, вновь возвращается к теме своего повествования. В инфинитивных предложениях как раз и констатируется то, что повествующий возобновляет прерванную тему. Примеры: *Oh, I had forgotten John. Well, to resume. (Ой, я забыл Джон. Ну, продолжим.) .....To go on with story ....(Продолжаем рассказ). .....To return to our present life (....Вернемся к нашей нынешней жизни).*

Итак, инфинитивные предложения как бы служат кратким средством связи между отрывками одного повествования, прерванного самим повествующим. Поскольку такое значение предложения передается инфинитивом определенной семантической сферы, но круг глаголов, употребленных в таких инфинитивных предложениях, очень ограничен – он замыкается лишь несколькими глаголами.

Необходимо отметить, что в приведенных выше примерах односоставные инфинитивные предложения по своей функции в какой-то степени соприкасаются с вводными словами, однако относить их к вводным словам нельзя, так как они не стоят в предложении, а отдельно функционируют как самостоятельные синтаксические единицы.

Иногда инфинитивные ОП могут употребляться для констатации какого-то факта или действия: *To live again - to plunge back into youth and beauty - to feel spring once more - to lose the sense of all being over (J. Galsworthy, The Dark Flower). Жить снова - окунуться в молодость и красоту - снова почувствовать весну - потерять ощущение того, что все кончено.*

А.А.Шахматов относит большинство инфинитивных предложений к безличным. По своим грамматическим и семантическим признакам инфинитивные ОП в английском языке также можно отнести к безличным, так как значение констатации действия, поступка или факта не только не сопровождается выражением лица как производителя действия, но не

допускает его присутствия. И этому способствует то, что главный член выражен инфинитивом – формой глагола, которая лишена категории лица.

Односоставные инфинитивные предложения следует отграничивать от особых двусоставных конструкций, состоящих из независимого инфинитива и существительного или местоимения, функции которых в какой-то степени соотносятся с функциями подлежащего и сказуемого двусоставного предложения: *Her mother - so self-possessed, and commonsensical - to look and speak like this (J. Galsworthy, To Let). Ее мать - такая самоуверенная и здравомыслящая - выглядит и говорит вот так. That fellow to have her love, where he had failed (J. Galsworthy, In Chancery). Тот парень заполучит ее любовь, в которой он потерпел неудачу.*

А.М.Пешковский, разбирая аналогичные примеры в русском языке, считал их неполными с «приглагольным инфинитивом, намечающим отсутствующее сказуемое»1. Примеры: *Люди пахать, а мы руками махать (Пословица); «И царица хохотать, и плечами пожимать, и подмигивать глазами, и прищелкивать перстами, и вертеться подбочась…» (Пушкин).*

А.А.Шахматов2, напротив, рассматривает эти предложения как полные, в которых сказуемым является инфинитив, и отмечает, что подобные конструкции с независимым инфинитивом, известные под латинским названием *infinitivus historicus*, встречаются и в других языках.

При всем различии мнений, оба ученых относят эти предложения к двусоставным, усматривая в них два главных члена.

---

1 Пешковский А.М. Русский синтаксис в научном освещении. Москва: изд. Языки слав. культуры, 2001. – С. 364

2 Шахматов А.А. Синтаксис русского языка. - 3-е изд. – Москва: Эдиториал УРСС, 2001. – С. 205

Результаты. Подобная позиция представляется обоснованной, и мы склонны не относить данные конструкции к односоставным. Вместе с тем вопрос остаётся открытым и требует более детального исследования, поскольку указанные предложения демонстрируют определенное сходство с односоставными: оно проявляется в отсутствии формально выраженной грамматической связи между существительным или местоимением и инфинитивом.

Восклицательные односоставные инфинитивные предложения, также обозначающие констатацию факта, сопровождаются обычно выражением какой-то эмоции: удивления, огорчения, возмущения и т.д. *Colonel. To treat a guest like that! (Полковник. Так обращаться с гостем!); But to hurt them so awfully! (Но причинить им такую ужасную боль!)*

Вопросительные односоставные инфинитивные предложения, представленные в английском языке не менее широко, чем восклицательные, и употребляющиеся главным образом в разговорной и несобственно-прямой речи, выражают вопрос, относящийся сообразно с природой главного члена к сфере тех признаков, которые характерны для глаголов. Иными словами, в этом модально-семантическом подтипе глагольных ОП с инфинитивом в роли главного члена спрашивается о каком-то действии или поступке. *To part with his secret? (Раскрыть свою тайну?); Telegraph? He dared not. Write? Call? (J. Galsworthy, The Dark Flower) (Телеграфировать? Он не посмел. Писать? Звонить?); To Have so little pride? (Иметь так мало гордости?)*

Характерно, что в вопросительных инфинитивных предложениях при главном члене часто бывает опущен показатель инфинитива *to,* видимо, потому, что здесь инфинитив легко узнается из структурно-семантических особенностей всего предложения. *Let him in? Go out to him? Wave him away? (Впустить его? Выйти к нему? Помахать ему?); Go and see her? (Пойти и повидаться с ней?)*

Побудительные инфинитивные ОП выражают обычно волю говорящего к совершению какого-то действия. Поскольку инфинитивные предложения, главным образом побудительные и иногда вопросительные, предполагают действие, которое еще не совершилось, но которое нужно выполнить, то они часто носят оттенок долженствования.

Побуждение, обозначаемое побудительным инфинитивным предложением, обычно бывает обращено к самому говорящему лицу. *To get out quickly! To send her lover word at once to hasten to her while it was safe (J. Galsworthy, The Dark Flower). – Уйти поскорее! Послать возлюбленному весточку, чтобы он поспешил к ней, пока это безопасно; Not to think about it – Не думать об этом*

Заключение. В английском языке предложения с главным членом в форме инфинитива представлены значительно менее разнообразно, чем в русском. Подобное различие объясняется структурными особенностями английской грамматики: для английского языка характерна жёсткая необходимость эксплицитного выражения подлежащего, тогда как сама глагольная форма выполняет функцию предиката, требующего обозначения субъекта. Иными словами, глагол в английском языке образует ядро двусоставного предложения, что существенно ограничивает возможности функционирования собственно глагольных ОП

Литература:

1. Шахматов А. А. Синтаксис русского языка. - 3-е изд. – М.: Эдиториал УРСС, 2001. – С. 205
2. Грамматика русского языка. Том 2. Синтаксис. / Ред. коллегия: акад. В.В. Виноградов, Е.С. Истрина. изд. АН СССР, М.: 1953. – С. 107-108
3. Грамматика русского языка. Том 2. Синтаксис. / Ред. коллегия: акад. В.В. Виноградов, Е.С. Истрина. изд. АН СССР, М.: 1953. – С. 115

1. Пешковский А.М. Русский синтаксис в научном освещении. Москва: изд. Языки славян. культуры, 2001. – 544 с.